



Vážení čitatelia,

Prvá májová sobota sa už tradične niesla v znamení dňa otvorených dverí európskych inštitúcií v Bruseli. Takzvaný OPEN DOORS ponúkol verejnosti jedinečnú možnosť nazrieť raz ročne do priestorov Európskeho parlamentu, Európskej komisie, Európskej rady, Výboru regiónov a Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru. Návštevníci mali príležitosť dozvedieť sa viac o fungovaní a právomociach inštitúcií, o ich predstaviteľoch a členoch.

Viac ako 60 regiónov a miest sa v rámci tohto podujatia prezentovalo vo Výbore regiónov. Medzi nimi nechýbal ani Dom slovenských regiónov. Kultúra, tradície, možnosti letnej či zimnej dovolenky, ale aj dôvody a význam pôsobenie slovenských regiónov v Bruseli – to boli najčastejšie témy, o ktoré sa návštevníci zaujímali.



Slovenské regióny sa v máji a júni priblížili bruselskej verejnosti aj dvoma výstavami súčasného umenia. Prvú, v International Gallery Cobalt, otvorila poslankyňa NRSR a poslankyňa Trenčianskeho samosprávneho kraja Magda Košútová a hosťom sa prihovoril - kurátor výstavy, riaditeľ Záhorskej galérie Štefan Zajiček. Vernisáž oslovila viac ako 150, medzi nimi veľvyslanca SR V Belgicku, Petra Sopka, jeho slovinského

kolegu Boruta Trekmana, podpredsedu Trnavského samosprávneho kraja Ľudovíta Dauča, ale aj bruselských regionálnych a miestnych politikov.



V júni boli umelecké diela premiestnené do Európskej komisie, kde záštitu nad výstavou prevzal komisár Ján Figel' a predsedovia samosprávnych krajov.

Medzi významné júnové aktivity Domu slovenských regiónov patrila trojdňová pracovná cesta poslancov samosprávnych krajov a krajských primátorov 12.-14.6. v Bruseli. Krajskí predstavitelia navštívili Dom slovenských regiónov, európske inštitúcie, ale aj zastúpenie regiónu Valencia, kde si so španielskymi partnermi vymenili skúsenosti s grantovými programami Európskej komisie.



Gabriela Kukučková



## OBSAH

<b>Hlavná téma</b> .....	3
<b>Druhé výročie Domu slovenských regiónov v Bruseli</b> <i>Gabriela Kukučková</i> .....	3
<b>Aktuálne</b> .....	3
<b>Vystava súčasného umenia Slovenska na fotkách a v čísloch</b> <i>Gabriela Kukučková</i> .....	3
<b>Schválenie národných regionálnych máp subvencií na obdobie rokov 2007–2013</b> ...	5
<b>Iniciatíva spojenia miestnych aktérov</b> .....	5
<b>Manuál ako pritiahnúť investorov</b> <i>Tomáš Hruška, PSK</i> .....	5
<b>Príklady úspešných projektov</b> .....	5
<b>Nadnárodný PROJEKT E-FASHION (Programu Leonardo da Vinci)</b> <i>Beata Balková, TSK</i> .....	5
<b>BUSTRIP (Plánovanie a zavádzanie baltskej trvalo udržateľnej dopravy)</b> .....	6
<b>Projekt Coronas metropolitanas</b> <i>Tím KSK</i> .....	6
<b>Výzvy európskych programov a iniciatív</b> .....	7
<b>Ponuky na vytvorenie partnerstiev</b> .....	10
<b>Kalendár, udalosti, konferencie</b> .....	12



## Hlavná téma

### Druhé výročie Domu slovenských regiónov v Bruseli

Pred vznikom Domu slovenských regiónov (DSR) boli v Bruseli zastúpené iba tri slovenské kraje: Bratislavský, Košický a Prešovský. Každý z nich fungoval samostatne. V 2004 začali tri kraje pracovať na projekte spoločného regionálneho zastúpenia, ktoré bolo slávnostne otvorené 26. mája 2005. V druhej polovici 2005 vyslali svojich zástupcov do Bruselu aj Banskobystrický, Nitriansky a Trenčiansky samosprávny kraj. Začiatkom 2007 doplnil desať-členný tím DSR aj žilinský zástupca.

Tento rok si pripomíname druhé výročie vzniku spoločného zastúpenia ôsmich samosprávnych krajov v Bruseli.



„Považujem za veľký úspech regiónov, že aj druhé výročie oslavujeme pod jednou strechou a že spolupráca medzi regiónmi funguje. Dôkazom je aj zorganizovanie spoločnej výstavy *Súčasného umenia Slovenska*,“ vyjadril sa predseda Košického samosprávneho kraja Zdenko Trebuľa a dodal: „Na jednej strane sa teším, že pravé KSK je garantom a koordinátorom projektu. Na druhej strane cítim zodpovednosť, ktorú sme na seba prebrali za administratívnu, právnu, finančnú a personálnu stránku projektu.“

Opýtali sme sa aj predsedu Prešovského samosprávneho kraja Petra Chudíka, ako hodnotí dvojročné pôsobenie regiónov v Bruseli. „*Spoločné pôsobenie zastúpení v Dome slovenských regiónov jasne ukázalo silu a význam jednoty. Jednotné pôsobenie je efektívnejšie a úspešnejšie. Regióny môžu vyvíjať silnejší tlak pri presadzovaní svojich zámerov.*“ Peter Chudík ďalej zdôraznil, že v rámci spoločného Domu sú jednotliví zástupcovia samostatní a môžu sa venovať oblastiam prioritného záujmu svojho domovského regiónu.

Podľa predsedu Trenčianskeho samosprávneho kraja Pavla Sedláčka DSR pomáha pri monitorovaní európskych politik s dôrazom na záujmy regiónov. „*Cenná je aj organizačno-sprostredkovateľská pomoc DSR pri návštevách našich poslancov a predstaviteľov samosprávneho kraja v európskych inštitúciách. V najbližšom období by mal Dom zohrať výraznejšiu úlohu pri zapájaní regiónov do európskych programov,*“ dodal P. Sedláček.

Spoločné zastúpenie má nezanedbateľný význam pre dobré zázemie regiónov v Bruseli a napomáha pri zviditeľňovaní krajov na európskej pôde.

Gabriela Kukučková

## Aktuálne

### Výstava súčasného umenia Slovenska na fotkách a v čísloch





## I N FLOW z Bruselu

máj/jún 2007



Viac ako 350 návštevníkov videlo v International Gallery Cobalt slovenskú súčasnú maľbu a plastiku.



Takmer 200 pozvaných hostí prišlo na slávnostné otvorenie výstavy v Európskej komisii 6. júna.



Magda Košutová, poslankyňa NRSR a TSK pri rozhovore pre Slovenský rozhlas počas vernisáže v International Gallery Cobalt.



Výstavu navštívili aj poslanci slovenských samosprávnych krajov a primátori krajských miest, ktorí navštívili Bruseli v polovici júna. Odborný výklad k umeleckým dielam a k celkovej koncepcii výstavy im pripravil riaditeľ Záhorskej galérie v Senici Dr. Stefan Zajiček.

Výstava zaujala aj bruselských novinárov. O slovenskom súčasnom umení sa písalo v týždenníkoch *Agenda*, *The Bulletin*, v mesačníku *Together*, ale aj v európskych elektronických médiu, ako napríklad *European Agenda* a *WelcomEurope*. Slovenské umenie v Bruseli zaujalo aj televíznu stanicu *EuroNews*, ktorá ho zaradila do svojho kalendára zaujímavých kultúrnych akcií v Európe.

Slovenské regióny priniesli do centra európskeho diania 80 umeleckých diel od 23 autorov pochádzajúcich zo všetkých 8 slovenských krajov.



Gabriela Kukučková



## Príklady úspešných projektov

### Schválenie národných regionálnych máp subvencií na obdobie rokov 2007 – 2013

Európska komisia schválila regionálne mapy subvencií pre roky 2007 – 2013. Nové mapy subvencií v súlade s novými pravidlami definujú regióny, ktoré boli vyhodnotené ako vhodné ciele regionálnej pomoci, pričom určujú i jej výšku. Pravidlá určujú postupy pre poskytovanie štátnej pomoci, či už vo forme priamych investičných grantov, alebo daňových úľav pre firmy. Pomoc má byť určená pre najzaostalejšie regióny EÚ.

Viac info:

[http://ec.europa.eu/comm/competition/state\\_aid/regional\\_aid/regional\\_aid.htm](http://ec.europa.eu/comm/competition/state_aid/regional_aid/regional_aid.htm)

### Iniciatíva spojenia miestnych aktérov

S podporou Generálneho riaditeľstva Európskej komisie pre zamestnanosť a sociálne veci vznikol nástroj na spájanie a spoluprácu medzi Komisiou a miestnymi aktérmi v oblasti rozvoja hospodárstva a zamestnanosti. *Iniciatíva spojenia miestnych aktérov* pomáha pri vyhľadávaní zdrojov financovania, či zdieľania dobrých príkladov.

Viac informácií aj v slovenčine:

[http://ec.europa.eu/local\\_actors](http://ec.europa.eu/local_actors)

### Manuál ako pritiahnúť investorov

Gate2Growth ponúka nástroje a služby pre podnikateľov a firmy, pomocou ktorých dospejú k výberu správnych investorov.

Tri on-line programy *SAT-Pro*, *SAT-Light*, *Competence Test* ako aj ostatné nápomocné nástroje sú prístupné na web stránke: [www.gate2growth.com](http://www.gate2growth.com). Všetky programy sú dostupné pre investorov, ako aj poradcov a môžu byť použité pre ich potreby. Projekt je podporovaný Európskou komisiou.

Viac: [www.gate2growth.com](http://www.gate2growth.com)

### Nadnárodný PROJEKT E-FASHION (Programu Leonardo da Vinci)

Príprava projektu vychádzala z programu EÚ „Vzdelávanie a odborná príprava 2010“, ktorého cieľom je integrovať využitie IT a multimédií do učebných osnov európskej školy.

Prvou etapou v rámci projektu bola výskumná správa, ktorá analyzuje textilný priemysel a potrebu vedomostí z oblasti ICT spolu s ich využitím v oblasti textilného a módného vzdelávania. Pre udržanie kroku so softwarovým vývojom na dnešnom textilnom trhu je veľmi dôležité investovať čas a úsilie do zlepšenia vzdelávania v tejto oblasti.

Cieľom projektu e-fashion (71% kofinancovanie Európskou komisiou) bolo rozvinúť a testovať nové didaktické metódy s využitím existujúcich IT technológií a multimediálneho softwaru v oblasti odbornej výučby módy a textilného dizajnu. Cieľovú skupinu tvoria najmä študenti vo veku 16-19 rokov, učitelia, odevné spoločnosti, zamestnávateľia absolventov a účastníci školení poskytovaných školami.

Partnerstvo v projekte spojilo stredné školy, inštitúty vyššieho vzdelávania, sociálnych partnerov, obchodné organizácie a poskytovateľov služieb v oblasti ICT zo 7 krajín: Veľká Británia, Fínsko, Taliansko, Poľsko, Slovensko, Španielsko a Švédsko.

Hlavné výstupy projektu sú:

- učebný balík pre odborných učiteľov a inštruktorov
- balík pre študentov-samoukov v oblasti odborného vzdelávania
- všeobecná príručka so zahrnutím stratégie o integrovaní ICT a multimédií do vzdelávania v oblasti textilu a módy s orientáciou na dizajn

Tomáš Hruška, PSK



Trvalá udržateľnosť projektu: učebné balíky sú voľne prístupné (online) každému, kto sa chce zdokonaľiť v práci s grafickým softwarom.

Jedným z výstupov projektu je aj vedecký článok „ICT-Knowledge Textile and Fashion“, ktorý bude publikovaný koncom roka 2007 v Nordic Textile Journal, je zameraný na výzvy globalizácie a voľného trhu, ktorým čelí textilný a módný priemysel.

Spolupráca partnerov a vývoj nového učebného materiálu a myšlienok pokračuje. Skúsenosti získané počas realizácie projektu budú zdieľané s inými krajinami a aktérmi.

*„Považujeme toto vzdelávanie učiteľov za veľmi úspešné, starostlivo pripravené a profesionálne zorganizované. Získali sme veľa informácií a praktických príkladov, ktoré použijeme pri vyučovaní. Súčasne sme mali možnosť stretnúť sa s kolegami z odevných škôl z iných európskych krajín a porovnať naše názory, ako aj učebné metódy, podeliť sa o nové myšlienky pre budúcu spoluprácu“* hovorí tím učiteľov zo Združenej strednej odbornej školy v Púchove.

#### **Viac informácií o projekte:**

[www.e-fashion.se](http://www.e-fashion.se)

Slovenským partnerom projektu je Združená stredná odborná škola Púchov:

[www.zsospv.edu.sk](http://www.zsospv.edu.sk)

Beata Balková, TSK

#### **BUSTRIP (Plánovanie a zavádzanie baltskej trvalo udržateľnej dopravy)**

Projekt s rozpočtom 3,1 miliónov eur financuje program susedstva INTERREG III B – región Baltského mora – jednotliví partneri a fínske ministerstvo životného prostredia. Vedúcim partnerom je Výbor Únie baltských miest (UBM) pre životné prostredie v spolupráci s Výborom UBM pre prepravu a Chalmers University of Technology v Gothenburgu (Švédsko).

Cieľom projektu je ukázať, že zvyšovanie ekonomického rastu a dosiahnutie trvalo udržateľnej dopravy je možné. Projekt podporuje prípravu nových plánov trvalo udržateľnej dopravy a revíziu existujúcich plánov. Nadnárodná spolupráca umožňuje partnerom podeliť sa o skúsenosti a učiť sa jeden od druhého. Následne budú zavádzať pilotné aktivity vo svojich mestách (predĺženie električkových tratí, spoločné cestovanie jedným autom, jazdné pruhy pre bicykle). Zámerom je tiež overiť, ďalej rozvíjať a implementovať európsky koncept plánov trvalo udržateľnej mestskej dopravy, zlepšiť životné prostredie miest, znížiť znečistenie, premávku a ich rozširovanie sa. Partnerskými mestami sú: Brémy, Gdynia, Göteborg, Kaunas, Liepaja, Pärnu, Sundsvall, Tartu, Turku, Vilnius, Örebro a región Kouvola.

Konečným cieľom je rozvíjať a šíriť sadu nástrojov pre plány v 7 jazykoch, aby aj iné baltské a európske mestá podporili a schválili zavedenie plánov. Doba trvania projektu je júl 2005 až december 2007.

#### **Viac info:**

<http://www.bustrip-project.net/index.htm>  
[bustrip@umwelt.bremen.de](mailto:bustrip@umwelt.bremen.de)

Tím KSK

#### **Projekt Coronas metropolitanas**

Štyri hlavné mestá (Madrid, Rím, Berlín, Atény) spolupracovali na projekte vyvážených stratégií pre zmenšenie nerovností medzi centrálnymi a periférnymi časťami týchto miest. Vedúcim regiónom je Madrid (Konzorcium severozápadnej časti mesta). Spolupracuje s talianskym regiónom Lazio (Obchodné inovačné centrum a Regionálny úrad pre prepravu a mobilitu), nemeckým Inštitútom pre regionálny rozvoj a štrukturálne plánovanie a s gréckym strediskom pre odbornú prípravu. Cieľom



projektu bolo: 1. definovať a overiť stratégie, ktoré by vyvážili vzťah medzi centrami miest a susediacim regiónom, 2. štúdia a zavedenie mestských stratégií a aktivít vedúcich k vyváženosti, 3. štúdia a porovnanie regionálnych politík a stratégií pre ekonomický rozvoj v týchto oblastiach, 4. vytvoriť svoj model vyváženosti. V regióne Lazio išlo o rozvoj 2 oblastí: o súvislú reorganizáciu a zlepšenie miestnej verejnej cestnej a vlakovej dopravy (model integrovanej verejnej dopravy pre celú oblasť) a o nástroje pre spoločné programovanie a územnú propagáciu (zozbierané odhady, nápady, návrhy od starostov 13 miestnych autorít oblasti Tuscia Romana). Konečný model vyváženosti integrovaného systému verejnej dopravy pre oblasť jazera Bracciano na: [www.bicilazio.it/coronas](http://www.bicilazio.it/coronas). Návrh pilotného projektu má za cieľ prekonať nedostatky vytvorením špeciálneho servisu okolo jazera Bracciano, zlepšením cestnej a vlakovej prepojenosti a lepšej informovanosti. Projekt bol financovaný v rámci INTERREG IIIC v období 2003-2006 s rozpočtom 1 500 000 eur, z toho ERDF 912 500 eur.

**Viac info:**

[www.coronasmetropolitanas.org](http://www.coronasmetropolitanas.org)

*Tím KSK*

## Výzvy európskych programov a iniciatív



**Identifikačné číslo výzvy:** EACEA/14/07

**Referenčné číslo:** 2007/C 109/12

**Program:** MEDIA 2007, Opatrenia na podporu propagácie a prístupu na trh

**Rozpočet:** max. výška rozpočtu je 5 mil. EUR, spolufinancovanie EK je 50%

**Cieľ výzvy:**

- uľahčenie a podpora pohybu európskych audiovizuálnych a kinematografických diel v Európe a vo svete

- podpora vytvárania sietí európskych operátorov podporou spoločných aktivít na európskych a svetových trhoch cestou štátnych verejných alebo súkromných podporných inštitúcií

**Oprávnení žiadatelia:** Európske spoločnosti, ktorých aktivity prispievajú k napĺňaniu cieľov Programu MEDIA podľa rozhodnutia Rady

**Publikácia výzvy:** 15. máj 2007

**Uzávierka:** 29. jún 2007 (pre ročné projekty na rok 2008 a pre projekty so začiatkom od 1. januára 2008 do 31. mája 2008), **7. december 2007** (pre projekty so začiatkom od 1. júna 2008 do 31. decembra 2008)

**Viac info:** <http://ec.europa.eu/media>

**Identifikačné číslo výzvy:** EAC/O8/07

**Referenčné číslo:** 2007/C 78/10

**Program:** Európsky rok medzikultúrneho dialógu 2008, obmedzená výzva

**Rozpočet:** 3 mil. EUR na národnej úrovni (podiel na každú krajinu sa vypočíta na základe jej hlasovacích práv v Rade), spolufinancovanie EK je 50%, finančná podpora bude poskytnutá 27 projektom (1 v každom členskom štáte)

**Cieľ výzvy:** financovanie podujatí a iniciatív na národnej a regionálnej úrovni so silným európskym rozmerom zamerané na podporu cieľov Európskeho roku medzikultúrneho dialógu tak, aby sa do nich priamo alebo nepriamo zapojil čo najvyšší počet ľudí, so zvláštnou pozornosťou venovanou akciám súvisiacim s občianskym vzdelávaním a učením, ako si vážiť iných ľudí a ich odlišnosti

**Financované aktivity:** - aktivity na národnej, regionálnej a miestnej úrovni súvisiace s celkovými a špecifickými cieľmi Európskeho roka medzikultúrneho dialógu 2008

**Oprávnení žiadatelia:** verejný alebo súkromný orgán so skúsenosťami v oblasti



medzikultúrneho dialógu s potrebnými finančnými a prevádzkovými kapacitami

**Publikácia výzvy:** 11. apríl 2007

**Uzávierka:** 29. jún 2007 (na projekty spolufinancované z rozpočtu na rok 2007),  
**14. september 2007** (na projekty spolufinancované z rozpočtu na rok 2008)

**Viac info:**

[http://ec.europa.eu/culture/eac/index\\_en.html](http://ec.europa.eu/culture/eac/index_en.html)  
[http://www.culture.gov.sk/uploads/F\\_SX/F\\_SXPC06zvgE3\\_TBKTZvFwIKD--obmedzen-vzva.doc](http://www.culture.gov.sk/uploads/F_SX/F_SXPC06zvgE3_TBKTZvFwIKD--obmedzen-vzva.doc)

V SR je zodpovedným za koordináciu roku 2008 a za predkladanie žiadostí o finančnú podporu **Národný koordinačný orgán – Ministerstvo kultúry SR**, Z. Rajčoková, ministerská radkyňa, e-mail:

[zuzana.rajcokova@culture.gov.sk](mailto:zuzana.rajcokova@culture.gov.sk)

**Referenčné číslo:** DG COMM No A2-1/2007

**Program:** Plan D – Democracy, Dialogue, Debate

**Rozpočet:** celkový rozpočet na rok 2007 = 100 000 EUR, spolufinancovanie max. 70 % oprávnených nákladov, na 1 projekt spravidla 25 000 – 100 000 EUR

**Cieľ výzvy:** Podpora zapojenia verejnosti do diskusie o otázkach spojených s fungovaním Európskej únie. Cieľová skupina: prevažne mladí ľudia a ženy.

**Financované aktivity:** verejné debaty, online diskusie, kampane

**Oprávnení žiadatelia:** organizácie a občianske združenia členských krajín EU zaoberajúce sa mladými ľuďmi a otázkami žien

**Uzávierka:** 2. júl 2007

**Viac info:**

[henry.o'connor@ec.europa.eu](mailto:henry.o'connor@ec.europa.eu)  
[http://ec.europa.eu/ireland/tenders\\_and\\_grants/call\\_for\\_proposals\\_2007\\_final.doc](http://ec.europa.eu/ireland/tenders_and_grants/call_for_proposals_2007_final.doc)  
<http://www.euireland.ie>

**Program:** PROGRESS

**Rozpočet:** 500 000 – 700 000 EUR na 1 projekt, spolufinancovanie max. 80 %

**Cieľ výzvy:** výmena skúseností v oblasti politiky, dobrej praxe a inovatívnych prístupov

**Financované aktivity:** štúdie, publikácie, konferencie, semináre, workshopy, CD

**Oprávnení žiadatelia:** štátna administratíva, agentúry, regionálna a miestna samospráva, mimovládne organizácie, výskumné centrá, univerzity, malí a strední podnikatelia členských krajín EU a EFTA

**Uzávierka:** 13. júl 2007

**Viac info:**

[http://ec.europa.eu/employment\\_social/progress/docs\\_en.html](http://ec.europa.eu/employment_social/progress/docs_en.html)  
[http://ec.europa.eu/employment\\_social/calls/2007/vp\\_2007\\_012/call\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/employment_social/calls/2007/vp_2007_012/call_en.pdf)  
[empl-progress-mutual-learning@ec.europa.eu](mailto:empl-progress-mutual-learning@ec.europa.eu)

**Identifikačné číslo výzvy:** 1944

**Program:** PERICLES - Granty na školiace programy na zamedzenie falšovania EURA

**Rozpočet:** celkový rozpočet na roky 2007 – 2013 = 7 milión EUR, 1 milión EUR na túto výzvu, spolufinancovanie max. 80 % oprávnených nákladov

**Cieľ výzvy:** Boj proti falšovaniu EURA

**Financované aktivity:** školenia, podpora praktickej výučby expertov zaoberajúcich sa otázkami bezpečnosti, nadnárodný prístup k otázkam bezpečnosti, výmena technických informácií

**Oprávnení žiadatelia:** Štátna správa a samospráva, banky a finančné inštitúcie členských a kandidátskych krajín EU, členských krajín EFTA, krajín Balkánu a tretích krajín

**Publikácia výzvy:** 7.5. 2007

**Uzávierka:** 23.júl – 15.september

**Viac info:**

Y. Xenakis  
OLAF – EU Antifraud Office  
200, Rue de la Loi  
B- 1049 Bruxelles  
Tel.: 00 32 2 299 34 83  
[yannis.xenakis@ec.europa.eu](mailto:yannis.xenakis@ec.europa.eu)  
[http://ec.europa.eu/anti\\_fraud/programmes/pericles/call.pdf](http://ec.europa.eu/anti_fraud/programmes/pericles/call.pdf)

**Identifikačné číslo výzvy:** VP/2007/13

**Program:** PROGRESS - Vytvorenie 3-ročného strategického partnerstva/siete na európskej úrovni v oblasti boja proti sociálnej exklúzii, diskriminácii, podpora rodovej rovnosti a zapojenie hendikepovaných a rómskej populácie do spoločnosti





**Cieľ výzvy:** Podpora kapacít významných európskych sietí z cieľom zvýšiť ich schopnosť podieľať sa na tvorbe, podpore a ovplyvňovaní politik a legislatívy

**Financované aktivity:** boj proti sociálnej exklúzii (21 000 000EUR); diskriminácia (10 050 000EUR); podpora rodovej rovnosti (4 200 000EUR); zapojenie hendikepovaných do spoločnosti (2 600 000EUR); Sociálna inklúzia Rómov (600 000EUR)

**Oprávnení žiadatelia:** európske neziskové organizácie a mimovládne združenie z krajín EÚ 27, krajín EFTA, kandidátskych krajín EÚ a krajín Balkánu zapojených do stabilizačného procesu. Žiadateľ musí mať členov v najmenej 15 členských krajinách EÚ

**Uzávierka:** 30. júl 2007

**Viac info:**

[http://ec.europa.eu/employment\\_social/calls/2007/vp\\_2007\\_013/call\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/employment_social/calls/2007/vp_2007_013/call_en.pdf)

Email: [EMPL-PROGRESS-VP-2007-013@ec.europa.eu](mailto:EMPL-PROGRESS-VP-2007-013@ec.europa.eu)

### ManagEnergy online súťaž v kresbách a fotografiách 2007

Generálne riaditeľstvo EK pre dopravu a energetiku v rámci iniciatívy ManagEnergy vyhlásilo súťaž pre žiakov základných a stredných škôl, ktoré sú aktívne v oblasti trvalo udržateľnej energie. Mladí umelci sa môžu inšpirovať nápadiami z miestneho okolia, kde sa šetrne využíva energia alebo sa robia kroky pre trvalo udržateľnú energiu. Kresby a maľby žiakov od 7 do 11 rokov a fotografie žiakov od 12 do 16 rokov je potrebné prihlásiť online na dolevedenej adrese.

Mladší žiaci súťažia za celú triedu, starší žiaci ako jednotlivci. Všetky obrázky musia byť v digitálnej forme ako gif alebo jpeg.

**Uzávierka súťaže:** 30. júl 2007

**Viac info:**

[www.managenergy.net/competition/competition\\_en.html](http://www.managenergy.net/competition/competition_en.html)

**Identifikačné číslo výzvy:** 1938

**Referenčné číslo:** 2007/C94/19

**Program:** Civil Protection Financial Instrument

**Rozpočet:** celkový rozpočet 5 milión EUR, max. 500 000 EUR na 1 projekt, spolufinancovanie 75 %

**Cieľ výzvy:** Zlepšenie pripravenosti obyvateľstva na prípadné mimoriadne udalosti (environmentálne katastrofy, zamorenie ovzdušia, teroristické útoky, jadrové katastrofy)

**Financované aktivity:** Organizácia simulačných cvičení

**Oprávnení žiadatelia:** štátna správa, regionálna a miestna samospráva, univerzity, Asociácie, Komory, tretí sektor z členských a kandidátskych krajín EU a krajín EFTA

**Publikácia výzvy:** 2.5. 2007

**Uzávierka:** 1. august 2007

**Viac info:**

DG Environment

Civil Protection Unit ENV.A.3

B-1049 Bruxelles

[ENV-A3@ec.europa.eu](mailto:ENV-A3@ec.europa.eu)

<http://ec.europa.eu/environment/civil/prote/finance.htm>



**Identifikačné číslo výzvy:**

**ENT6/CIP/07/C/N04S00**

**Referenčné číslo:** European Innovation Platform for Knowledge Intensive Services (KIS-Platform), súčasť iniciatívy Europe INNOVA

**Program:** Rámcový program pre konkurencieschopnosť a inovácie 2007-2013

**Rozpočet:** Celkový rozpočet je 5 mil. EUR, max. rozpočet na projekt je 1,4 mil. EUR (sektorové siete – vetva 1) a 800 000 EUR (horizontálne aktivity – vetva 2). Komunitárne spolufinancovanie: 75% pre vetvu 1 a 95% pre vetvu 2, 100% pre aktivity projektového manažmentu.

**Cieľ výzvy:** - podporovať technologické aj netechnologické inovácie v službách s dôrazom na dynamické prepojenie medzi výskumom, schopnosťami, podnikaním, financiami a klastrami.



- s cieľom zväčšiť potenciálny výsledok, KIS-Platform je zameraná na potreby a špecifiká potenciálnych rýchlorastúcich podnikov (high growth ventures)

- implementácia prostredníctvom PPP založených na sektorovom prístupe doplnenom o horizontálne podporné služby  
**Financované aktivity:** Sektorové siete – vetva 1:

- určiť výskumné a kvalifikačné potreby KIS podnikov a zaistiť, aby vedecký a poznatkový základ zodpovedali týmto potrebám
- využiť synergie so zainteresovanými partnermi a spojiť ich zdroje na vytvorenie balíkov na podporu podnikania pre KIS start-ups a mladé nádejné firmy
- pre inovatívne KIS podniky zabezpečiť ľahší prístup k príslušným klastrom a európskym networkom
- poskytnúť informačné balíky alebo nástroje ostatným verejným a súkromným inovačným sprostredkovateľom

Horizontálne aktivity – vetva 2:

- založenie Európskej pokladnice inovácií v službách, mapujúcej dobré skúsenosti z oblasti technologických inovácií ako aj organizačných/podnikateľských modelových inovácií v službách
- vyvinúť príručku o uľahčení organizačných inovácií v službách
- založiť Európsku podnikateľskú komunitu s min. 100 mladými spoločnosťami z oblasti inovácií v službách
- zorganizovať Európsku podnikovú súťaž a Európsku cenu inovácií v službách
- vytvoriť spoločnú komunikačnú platformu

**Oprávnení žiadatelia:** Univerzity, výskumné centrá, úrady zamerané na prenos poznatkov, školiace strediská, vedecké parky, inkubátori, konzultanti,

neformálni investori tzv. business angels, rizikovní kapitalisti, regionálne rozvojové agentúry, obchodné komory, podnikateľské združenia

**Uzávierka: 7. september 2007**

**Viac info:**

[http://ec.europa.eu/enterprise/funding/grants/themes\\_2007/calls\\_prop\\_2007.htm](http://ec.europa.eu/enterprise/funding/grants/themes_2007/calls_prop_2007.htm)

Kontakt: European Commission, DG Enterprise and Industry,

e-mail: [entr-europe-innova@ec.europa.eu](mailto:entr-europe-innova@ec.europa.eu)

### Ponuky na vytvorenie partnerstiev

ERVET S. p. A. (rozvojová agentúra talianskeho regiónu Emilia-Romagna) a medzinárodné združenie ICLEI (Združenie miestnych samospráv pre trvalo udržateľný rozvoj) hľadajú partnerov pre projekt zameraný na identifikovanie environmentálnych indikátorov na miestnej a regionálnej úrovni v nadväznosti na plnenie Lisabonskej stratégie a odstránenie rozdielov týkajúcich sa environmentálnych monitorovacích systémov a nástrojov v členských krajinách EÚ.

**Vhodní partneri:** miestne a regionálne samosprávy členských krajín EÚ

**Kontaktná osoba:**

Roberta dall'Olio

[rdall'olio@ervet.it](mailto:rdall'olio@ervet.it)

Tel: 0039 051 6450411

Talianske združenie Comunità Montana Valle del Samoggia hľadá partnerov pre projekt v rámci programu „Európa pre občanov“ Zdieľanie európskych spomienok.

**Cieľom projektu** je naštartovať proces zvyšovania povedomia mladých smerom ku historickým spomienkam staršej generácie, ktorá zažila druhú svetovú vojnu. Doba trvania projektu je naplánovaná na 20 mesiacov, počas ktorých bude prebiehať historický výskum vybranej udalosti na území tej ktorej krajiny (rozhovory s priamymi účastníkmi,



videonahrávky, záznamy) a pripraví sa umelecké predstavenia o danej udalosti, ktoré budú prezentované na národnej a medzinárodnej úrovni na spoločných stretnutiach.

**Vhodní partneri:** kultúrni operátori, miestne samosprávy, kultúrne asociácie, múzeá a i.

**Kontaktná osoba:**

Barbara Grazzini

Email: [progetti@ineuropa.info](mailto:progetti@ineuropa.info)

GSM +39 347 18 30 519

Skype: ineuropa-barbara

MSN [barbara.grazzini@ineuropa.info](mailto:barbara.grazzini@ineuropa.info)

Web Site - [www.ineuropa.info](http://www.ineuropa.info)

Nemecké združenie Erlangen, AG hľadá partnerov pre projekt Využívanie geotermálnej energie v regiónoch.

**Hlavný cieľ:** zámerom projektu je poskytnúť partnerským regiónom komplexné a na mieru ušité štúdie na využívanie zdrojov geotermálnej energie na vykurovanie, chladenie a odsolovanie prostredníctvom geotermálnych elektrární

**Aktivity projektu:** zahŕňajú vypracovanie štúdií geotermálneho potenciálu regiónu, zadefinovanie a prípravu technologických modulov, štúdie prípravnosti regiónu z hľadiska organizačného a hospodárskeho a v ideálnom prípade realizácia geotermálnej elektrárne v regióne.

**Kontaktná osoba:**

Mr. Marco Wendel

Erlangen AG

e-mail: [m.wendel@erlangen-ag.de](mailto:m.wendel@erlangen-ag.de)

Tel: +49 931 530 28 01

Taliansky región Umbria hľadá partnerov do projektu podaného v rámci programu EK Kultúra 2007 – 2013, ktorý bude zameraný na znovuzistenie historických kultúrnych a sociálnych elementov a súvislostí v rozdielnych oblastiach s dôrazom na textilný priemysel a s tým súvisiace tradičné ľudové umenie (výšivky, čipkárstvo).

**Hlavným cieľom projektu** je pozdvihnutie oblastí (zapojených

v projekte) so spoločným, resp. podobným kultúrnym dedičstvom zameraným na tradičné textilné ľudové umenie a rozvíjať spoluprácu medzi výrobcami, umelcami a remeselníkmi.

**Špecifické ciele projektu:**

- podpora medzinárodnej mobility výrobcov, umelcov a remeselníkov;
- vytvorenie spoločnej kultúrno-historickej „cesty“ spájajúcej oblasti zapojené do projektu;
- organizovanie výročných podujatí v zapojených oblastiach;

**Kontaktná osoba:**

Carla Collesi

Umbria Region

e.mail [interimpresa@regione.umbria.it](mailto:interimpresa@regione.umbria.it)

MOIGE – asociácia združujúca talianskych rodičov – hľadá partnerov pre projekt v rámci programu EK Civilná ochrana.

**Hlavný cieľ projektu:**

Zlepšenie informovanosti a povedomia detí a rodičov o rizikách vyplývajúcich z klimatických zmien a o správaní sa v prípade prírodných katastrof.

**Vybrané aktivity projektu:**

- štúdie zamerané na pozitívne príklady prevencie prírodných katastrof (zapracovanie do vyučovacieho procesu, učebných osnov, atď.);
- výmena skúseností;
- posilnenie úlohy rodičov a učiteľov pri vzdelávaní detí v oblasti civilnej ochrany;

**Vhodní partneri:**

- rodičovské asociácie;
- školy a združenia škôl;
- verejná správa;
- mimovládne organizácie;

**Cieľová skupina:**

Deti vo veku 6 – 11 rokov, rodičia, zamestnanci škôl

**Termín:** 1. august 2007

**Viac informácií o projekte:**

Cyrille Maurin

UPI-TECLA european office



Union of Italian Provinces  
 Association for the Local and European  
 Transregional Cooperation  
 Rue du Commerce, 124  
 1000 Brussels - Belgium  
 Tel: +32 (0)2 503.51.28  
 Fax: +32 (0)2 514.34.55  
[www.upi-tecla.eu](http://www.upi-tecla.eu)

Talianska provincia Caserta hľadá partnerov pre projekt v rámci programu EK Bezpečnosť ciest.

**Hlavným cieľom** je zamedzenie a prevencia dopravných nehôd mladých vodičov na cestách.

#### Vybrané aktivity projektu:

- zadefinovanie „rizikových scenárov“ na cestách;
- výcvik vodičov na rizikové situácie;
- zozbieranie informácií o zlých návykoch pri šoférovaní;
- výcvik vybraných šoférov;
- šírenie výsledkov výskumu na školách – organizovanie „dní bezpečných ciest“;

#### Vhodní partneri:

- miestna, regionálna a štátna správa;
- organizácie zaoberajúce sa bezpečnosťou ciest a dopravnou výchovou;

**Termín:** 9. júl 2007

#### Viac informácií o projekte:

Cyrille Maurin  
 UPI-TECLA European office  
 Union of Italian Provinces  
 Tel: +32 (0)2 503.51.28  
[www.upi-tecla.eu](http://www.upi-tecla.eu)

### Kalendár, udalosti, konferencie

**28.-29.6.** - “Poľnohospodársky výskum pre rozvoj v Európe: zdieľanie vízií s partnermi”. Druhá zo série prednášok organizovaných EK o poľnohospodárskej politike.

Miesto konania: Brusel

Viac info:

[http://ec.europa.eu/research/headlines/archives\\_diary\\_en.cfm](http://ec.europa.eu/research/headlines/archives_diary_en.cfm)

**28.-29. 6.** – Konferencia pri príležitosti 50. výročia Európskeho sociálneho fondu.

Miesto konania: Postupim, Nemecko

Viac info:

[http://ec.europa.eu/employment\\_social/emplweb/events/event\\_en.cfm?id=887](http://ec.europa.eu/employment_social/emplweb/events/event_en.cfm?id=887)

**29.6.** – Informačný deň pre výzvy programu e-Participation

Miesto konania: Brusel

Viac info: [http://cordis.europa.eu/fp7/home\\_en.html](http://cordis.europa.eu/fp7/home_en.html)

**1.-5.7.** – Európsky summit bezdrôtovej komunikácie

Miesto konania: Budapešť

Viac info: <http://www.mobilesummit2007.org/>

**2.-3.7.** – Programovacie obdobie 2007-2013 pre Strednú Európu: výmena názorov, realizácia projektov, úspešná spolupráca (INTERREG IVB)

Miesto konania: Viedeň

Viac info: <http://www.central2013.eu/kick-off/>

**3.7.** – Vzdelávanie a veda v Európe: nové možnosti a výzvy

Miesto konania: Lyon

Viac info: [http://cordis.europa.eu/fetch?CALLER=FP7\\_EVENTS](http://cordis.europa.eu/fetch?CALLER=FP7_EVENTS)

**5.7.** – e-Inclusion: Informačné a komunikačné technológie pre aktívne prácu v dôchodkovom veku

Miesto konania:

Viac info: [einclusion@ec.europa.eu](mailto:einclusion@ec.europa.eu)

[http://ec.europa.eu/information\\_society/activities/einclusion/events/workshop\\_0707/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/information_society/activities/einclusion/events/workshop_0707/index_en.htm)

**6.7.** - Prezentácia štúdie o ekonomickom a kultúrnom dopade štátnych dotácií na filmový priemysel – workshop organizuje Európska komisia

Miesto konania: Brusel

Viac info: <http://www.eufilmstudy.eu/>

**27.-28.9.** – 4. Kohézne fórum

Miesto konania: Brusel

Viac info:

[http://ec.europa.eu/regional\\_policy/sources/docoffic/official/reports/cohesion4/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/regional_policy/sources/docoffic/official/reports/cohesion4/index_en.htm)